ANUL IV. — No. 971 10 BANI EXEMPLARUL JOUI 28 AUGUST 1880.

ROMANIA LIBERA

APARE IN TOATE ZILELE

ABONAMENTELE:
In Capitală: 1 an 30 leĭ, 6 lunĭ 15 leĭ, 3 lunĭ 8 leĭ.
In Districte: 1 an 36 leĭ, 6 lunĭ 18 leĭ, 3 lunĭ 10 leĭ.
In Streinătate: 1 an 48 leĭ, 6 lunĭ 24 leĭ, 3 lunĭ 12 leĭ.

Director: **D. AUG. LAURIAN.**

Pentru Abonamente, Anunciurĭ şi Reclame a se adresa:
In Romania: La *administraţiune, Tipografia St. Mihălescu,* Strada Covacĭ, No. 14 şi la correspondenţiĭ ziarului din judeţe.
In Paris: La *Société Havas,* place de la Bourse, 8.
In Viena: Prin compania generală de publicitate G. L. Daube & Ç-nie.
In Londra: Prin compania gsnerală de publicitate G. L. Daube & C-nie.
In Berlin, Francfurt, Zurich, New-York: Prin compania generală de publicitate G. L. Daube & C-nie.

ANUNCIURILE:
Linia de 35 milimetre pe pagina IV-a 35 banĭ.
Reclame pe pagina III-a . . . . . 1 Leŭ.
» » » II-a . . . . . 2 »
Epistole nefrancate se refuşă
Articoliĭ nepublicaţĭ nu se inapoézĕ.
Pentru rubrica: Inserţiĭ şi reclame, redacţiunea nu este responsabilă.

Prim-Redactor: STEF. C. MICHAILESCU

STIRI TELEGRAFICE

din ziarele streine.

Paris, 5 Septembre

In afacerea documentelor ministeriuluĭ de resboiŭ, deputatul Laisant (autoritate in lucrurile militare) a făcut următoarea declaraţiune: Cătева zile in urma discursuluĭ d-luĭ Gambetta la Cherbourg, ministrul de resboiŭ a cerut actele de mobilisare, pe carĭ 'ĭ le-a şi dat loc.colonelul Inng. Un oficer a observat lipsa hărtielor şi a relatat aceasta ziarelor. După 48 de ceasurĭ hărtiele aŭ fost inapoiate. Personalitatea luĭ Laisant esclude orĭ-ce indoială asupra adevĕruluĭ acesteĭ declarărĭ. Nu poate fi prin urmare de loc vorbă de vre-o sustragere saŭ de vre-o rea intrebuinţare a numitelor hărtiĭ.

Cattaro, 5 Septembre.

Douĕ incercărĭ a le Albanesilor de a incendia oraşul Dulcigno, aŭ fost zădărnicite de către autorităţile turceştĭ. Consiliul comunal al oraşuluĭ a fost incunoştinţat de către Riza paşa, că in 12 a acesteĭ lunĭ are să se facă predarea Muntenegruluĭ.

Athena, 5 Septembre.

Amiralul Sahini va lua comanda peste fiota greacă. Toţĭ caiĭ şi catărĭĭ se rechisiţionează pentru armată.

Londra, 5 Septembre.

Depeşa detaliată a generaluluĭ Roberts despre victoria Englesilor in Afganistan, are următoriul cuprins:

„*Kandahar,* 2 Septembre. — Raportul generalilor Gough şi Chupman despre recunoascerile făcute de dĕnşiĭ, mĭ-aŭ dat o idee completă despre posiţiunea inimiculuĭ. Vĕduĭ dintr'ĕnsele posibilitatea de a-ĭ impresura aripa dreaptă şi de a stabili trupele noastre indĕrĕtul colinelor Baba-Vali, pe carĭ se găsea lagărul principal al luĭ Eyub Chan. Mĕ hotărĭĭ la aceasta şi incepuĭ atacul pe la 9 ceasurĭ, ierĭ dimineaţă. Spre a'mĭ masca planul, am făcut pregătirĭ spre a ataca d'a dreptul colinele Baba-Vali, acest atac aparent a fost incredinţat trupelor garnisoaneĭ din Kandahar, de sub comanda generaluluĭ Primrose, carĭ s'aŭ şi pus pe cale să ocupe posiţiunile mele inaintate din ziua trecută. In acelaşĭ timp brigada de cavalerie, comandată de generalĭĭ Hugh şi Gough, a inaintat pe lănga aripa noastră stăngă şi a ajuns fără dificultăţĭ in Argandab, unde brigada era foarte bine postată pentru urmărirea inimiculuĭ, orĭ s'ar fi retras aceasta spre Sirişk orĭ spre Kakrez.

„Atacul a fost intreprins de prima şi de a doua brigadă, comandate de generalĭ Makpherson şi Baker, şi de a treia, comandată de generelul Mac Gregor. Infanteria intreagă stătea sub comanda generelului Ross. Un sat, situat pe o inălţime şi departat de noĭ cam de 1100 yarde, era ocupat de inamic in numĕr mare şi trebuĭ ăntăiŭ asaltat, ceea ce se şi făcu cu mare bravură de reg. 92 de muntenĭ şi al 2-lea Ghurka, adăpostite de artilerie. Ambele brigade inaintară, subt un foc violent şi necontenit, prin grădinĭ de pomĭ şi difileurĭ; aripa stăngă a brigadeĭ a doua esecută o impresurare a inimiculuĭ, pănă ce ajunse in satul Pirpaimal, in care inimicul se afla in mare numĕr. Inimicul se luptă aicĭ cu mare inversunare, nimic nu putu să resiste insă inaintăreĭ hotărite a trupelor noastre. Puţin după aceasta ele aŭ ajuns de cealaltă parte de Baba-Vali — Kotar şi aŭ putut vedea lagărul luĭ Eyub in Mazra. Toate opintirile inimiculuĭ de-a impedeca inaintarea trupelor noastre, aŭ fost zadarnice, şi pe la 12 ceasurĭ lagărul luĭ Eyub Chan era in mănile noastre impreună cu 27 tunurĭ şi cu cele pierdute de noĭ la 27 Iuliŭ.

„Ca intregire a raportuluĭ meŭ de ierĭ privitor la pierderile ce-am suferit, adaug incă următoarele: Aŭ maĭ fost răniţĭ incă treĭ oficerĭ de cavalerie; al 92 regiment are 51 răniţĭ, dintre carĭ 3 aŭ murit deja, al 72 regiment are 17, dintre carĭ 1 a murit. Dintre soldaţiĭ indigenĭ aŭ fost omoriţĭ 11 şi 72 răniţĭ; in total avem 210 răniţĭ. Brigada de cavalerie pleacă măne la Koheran, unde va fi bine aşedată şi va putea inlesni aprovisionarea Kandaharuluĭ; al 19 regiment de Bombay precum şi regimentul de cavalerie de Bombay incă vor pleca mănе, spre a esecuta impreunarea cu generalul Phayre,

Zara, 5 Septembre.

Cuirasata engleză „Alexandra" cu vice-amiralul Seymour, comandant lord Walter, 12 tunurĭ şi 700 de oamenĭ, precum şi brigul cuirasat „Témeraire", comandant căpitanul Carpenter, 8 tunurĭ, 560 oamenĭ, aŭ intrat in portul de la Gravosa.

Belgrad, 5 Septembre.

In laboratoriul din fortăreaţă a avut loc o esplosiune, care a nimicit provisia de rachete. Paguba nu este mare.

Berlin, 5 Septembre.

„Nord. Allg. Ztg." desminte ştirea publicată de maĭ multe ziare, despre o apropiată reincepere a negocierilor intre Germania şi Vatican. De cănd cu ruperea acestor negocierĭ, astă primăvară, nicĭ Vaticanul nicĭ guvernul german n'aŭ arătat de loc pofta de a le maĭ reincepe.

Paris, 5 Septembre.

Cestiunea ordinelor religioase se poate privi ca deslegată, cel puţin provisor, in urma declaraţiuneĭ ordinilor nerecunoscute incă, că se supun statuluĭ, precum şi a atitudineĭ cu desĕvĕrşire conciliantă observată de Freycinet.

Berlin, 4 Septembe.

Demonstraţiile entusiaste, cu carĭ primesc Poloniĭ pe impĕratul Austrieĭ in Galiţia, fac pe „N. Zt." să declare: „Impĕratul Franz Iosef semnalează astăzĭ un fapt implinit; presenţa sa in mijlocul acestor demonstraţiĭ ale entusiasmuluĭ polon, carĭ nu vor remănea de sigur fără efect asupra Prlonilor din Rusia, probează că Austria nu se maĭ crede obligată a ţinea samă de Rusia.

Serviciul telegrafic al „Romănieĭ Libere"

7 Septembre — 4 ore seara

Londra, 7 Septembre.

Se telegrafiază din Constantinopol către „Daily Telegraf", că ambasadoriĭ aŭ inconoştiinţat pe Poartă că demonstraţiunea navală va avea loc. Se crede că Poarta 'şĭ va retrage trupele sale din Dulcigno.

Constantinopol, 7 Septembre.

Banchierul Sakakme a murit fără veste.

7 Septembre—8 ore seara.

Constantinopol, 7 Septembre.

Poarta a adresat representanţilor sĕĭ din străinĕtate o telegramă circulară pentru a face pe Puterĭ să oprească demonstraţia navală, arĕtăndule complicaţiunile legate de această demonstraţie.

(Havas)

A se vedea ultime sciri pe pagina III.

Bucureştĭ, 27 August

Cu-o adĭncă cunoscinţă de causă, *Presa* descriea, in numĕrul sĕŭ de alaltăeriĭ, starea precară şi amenińţătoare a politiceĭ europene.

Organul inspirat de vocea oficiuluĭ nostru de esterne arăta pe şart, una căte una, toate complicaţiunile ce apasă liniştea generală şi carĭ ameninţă azĭ, atăt de cumplit, pacea intreguluĭ continent.

Emoţiunea Germanieĭ la sunetul cuvintelor de *marĭ reparaţiĭ*, rostite de d. Gambetta la Cherbourg; riposta cotită a Germanieĭ, prin manifestul Impĕratuluĭ Wilhelm către armată, in care se amintea victoria de la Sedan, şi prin care Francia era oare-cum amenińţată; apoĭ nesiguranţa lucrurilor in Orient: indărătnicia Porţiĭ, atitudinea resboinică a patrieĭ luĭ Schenderbeĭ, inarmările tutulor statelor din Peninsula balcanică, căutarea ţărilor slave de-a lega o strinsă alianţă pentru timpul de furtunĭ ce se anunţă: toate fură invocate, cu arta cunoscută diplomaţilor, de către autorisaţiĭ confraţi dela „Presă", spre a dovedi, in modul cel maĭ strălucitor, că „gravitate situaţiuneĭ va face şi pe ceĭ maĭ optimişti a nu maĭ crede in durata păcĭĭ."

Ne pare bine dar că, după multă bătaie de cap, *Presa* — de şi cam tărdiŭ — a revenit, in fine, din optimismul eĭ visător, ca să mărturească lucrurile cum staŭ in realitate a lor, şi să descepte, prin influenţa ce va fi avĕnd in stat, atenţiunea celor adormiţi.

Iată pentru ce am căutat să accentuăm cuvintele *„Presei"*, in speranţă că marele cancelar, care mină ţara cu topuzul, in ciuda constituţionalismul eĭ, şi care va fi sciind mistere şi maĭ adĭncĭ ca organul politiceĭ de esterne, — va lua cel puţin de gura acestui-a, dacă strigătul organelor independente nu maĭ are nicĭ o trecere la audul sĕŭ democratic.

E, in adevĕr, un punct, asupra cărui-a inchipuirea microscopică a cancelaruluĭ nu trebuie să treacă, cu uşurinţa sa caracteristică.

Dacă a fost vre-un moment, de la venirea nefasteĭ dictaturĭ roşiĭ şi pănă azĭ, in care ţara trebuia, sub toate raporturile, intărită şi imbărbătată, prin prosperitatea eĭ, atăt morală, căt şi economică, — apoĭ de sigur că momentul de care vorbim era cel presinte, — azĭ cănd ne aflăm la căţĭ-va paşĭ numaĭ de prăpastia ce se va deschide, sub siguranţa statelor Europeĭ.

Noĭ suntem pe deplin satisfăcuţĭ, că nu ne-am prenumĕrat nicĭ o-dată printre optimiştĭ de carĭ ne vorbesce „Presa", ci ne-am inscris, de-a doua-zi chiar după iveala tractatuluĭ de Berlin, printre spiritele precaute şi prevĕdĕtoare, carĭ aŭ trămbiţat neintrerupt guvernuluĭ „patrioţilor" necesitatea d-a se prepara energic, pentru ziua apropiată a socotelelor dintre puternicĭ.

Ceĭ-ce aŭ urmărit firul scrierĭĭ noastre, s'aŭ putut convinge despre insistenţa ce am pus noĭ, in tot timpul de cănd ne acoperirăm sub iuşălătoarea pace, spre a decide pe „eminenţiĭ noştri oamenĭ de stat" să se puie la lucru, cu energiă şi patriotism, ca să amelioreze şi să intărească intreaga economie a statuluĭ român.

Din nenorocire, noĭ am vorbit, şi tot noĭ am audit; guvernul a stat nepăsător la indreptarea păsurilor române; ţara pare că s'a deprins şi dĕnsa cu sistema nenorocită a patrioţilor, de-a nu se ingriji de nimic pănă in ceasul din urmă al evenimentelor.

Bine — cum ziceam — că lumea oficială recunoscu azĭ cel puţin, că situaţiunea generală a Europeĭ a devenit amenińţătoare şi că nicĭ ţara nu dorme pe trandafirĭ!

*

Lăsănd acum de-o parte, cestiunea de a se sci căt se ocupă puternicĭĭ de armata ţĕrĭĭ, — să ne oprim un moment de povetele ce ne oferă Presa, cu inţelepciune şi graţiositatea ei cunoscută, relativ la linia noastră de purtare, faţa cu inviforatul viitor.

„Orĭ-care ar fi(?) posiţiunea noastră — zic diplomaţiĭ de la Presa — in evenimentele ce se vor desfăşura, — *interesele ţĕreĭ noastre ne impun ca să fim căt se poate de prudenţĭ, şi in intru şi in afară.* In intru să ne desvoltăm toată activitatea pregătindu-ne (!) *pentru momentul in care vom fi chemaţĭ a ne apĕra patria şi drepturile noastre.* In afară păstrănd faţă cu toate Puterile o atitudine *demnă* (!) şi un limbagiŭ moderat.

Cum se va fi impăcănd această mintoasă sfătuire a d-luĭ Boerescu, cu ceea ce se petrece in năuntru, — şi cum va fi cadrĭnd *prudenţa* noastră in politica din afară cu călătoria M. S. luĭ Vodă şi cu cele publicate, prin chiar „Monitorul oficial" al statuluĭ, despre intimpinările, intrevederile şi convorbirile ce-a avut Suveranul ţĕrĭĭ: iată ceea-ce nu inţelegem, in adevĕr, de-căt presupuind poate că toată lumea ar fi fermecată şi că ar fi mergĕnd legată la ochĭ, afară de noĭ carĭ suntem niştе adevĕraţĭ şoimĭ de geniŭ diplomatic!

Tot atăt se crede in platonismul călătoriĭ Suveranuluĭ nostru, căt se credуse şi despre d. Brătianu, că d-sa mersese la Berlin, ca să impace pe d. Sturdza cu tribunalul nemţesc!...

In niştе timpurĭ, ca acelea prin cari trece azĭ Europa, o călătoriă a M. S. luĭ Voda pe la curţile germane, fie-chiar neinsoţit de nicĭ un ministru, are o importanţă politică foarte vĕdită şi o gravitate enormă, in vederea cu *atitudinea prudentă* ce ne consiliează „Presa", in afacerile noastre esterne.

Nu ne maĭ intrebăm dacă atitudinea noastră, ne fiind prudentă, e cel puţin *demnă*, după cum o vede onor. noştri confraţi!

Să ne mulţămim numaĭ a pune, şi de rĭndul acesta, sub ochiĭ naţiuniĭ modul in care sciţĭ dv. a vĕ respecta cuvintele, şi, pentru noĭ, ne facem următoarea conclusiune, că rĕŭ este de ţară, daca interesele eĭ o povăţuesc, cum ziceţĭ, să stee *prudentă* si *demnă*, — pe cănd d-v. o impingeţĭ cu forţa, fără scirea şi voinţa eĭ, in capcana neindurată a politiceĭ germane, in negura celeĭ maĭ cumplite nesiguranţe, la umilirea de a-şĭ lega soarta de capriciul poftelor nemţescĭ.

Iată căt preţuesc prudenţa şi demnitatea politiceĭ voastre!

CRONICA ZILEI

„Zioa de Mercurĭ, 20 August, Măriile Lor Regale aŭ petrecut'o la curtea Saxonieĭ, la Pilnitz, reşedinţa de vară a Majestăţeĭ Sale Regeluĭ. Inainte de prănz Măriile Lor Regale, insoţite de MM. LL. Regele şi Regina, aŭ mers in trăsurĭ la Dresda, unde, impreună, aŭ visitat oraşul, şi, intre altele, M. S. Regele, a maĭ arĕtat M. S, R. Domnuluĭ şi verĭ-o căte va casarme din noŭ construite şi demne de a fi vĕzute. După intoarcerea la Pilnitz, la 5 ore, a avut loc prănzul ce Regele dete in onoarea Suveranuluĭ Romănieĭ. La acest prănz, pe lănga Curte şi maĭ mulţĭ inalţĭ domnitarĭ aĭ regatuluĭ, aŭ maĭ luat parte şi Exc. Sa generalul Fabrice, ministru de resbel şi presedinte al Consiliuluĭ, precum şi Exc. Sa d. de Nostidz, ministrul afacerilor străine.

„A doua zi, juoĭ, zioa plecărеĭ de la Pilnitz, după ce Măriile Lor Regale aŭ visitat, insoţite de Majestăţile Lor, museele istorice, galeriile de tablourĭ şi fabricele renumite de porcelanurĭ, aŭ prănzit impreună cu suitele, la 4 ore, la reşedinţa regală de la Strelen, după cere, la 5 ore, Măriile Lor Regale aŭ fost conduse pănă la gară de către MM. LL. Regele şi Regina, de unde 'şĭ-aŭ luat zioa bună in modul cel maĭ cordial. Măriile Lor Regale aŭ ajuns a doua zi, Vinerĭ, 8 ore de dimineaţă, la Dusseldorf, unde venea inadins pentru a visita expositia de belearte şi industriă. In gară Măriile Lor Regale eraŭ asceptate de A. S. Principele de Wied şi de o numeroasă suită a Caseĭ princiare de Hohenzollern. In această călătoriă Măriile Lor Regale aŭ fost insoţite de d. Liteanu, ministru plenipotenţiar la Berlin, care de la Dusseldorf, 'şĭ-a luat zioa bună de la Măriile Lor Regale pentru a se intoarce la postul sĕŭ."

Acestea ni le spune „Oficialul" de azĭ.

Printr'o publicaţiune inserată in „Monitorul oficial," s'a trecut şi şcoala centrală de fete din Iaşĭ intre cele-l-alte internate ce aŭ a ţine concurs la 15 Septembre viitor, pentru ocuparea de burse.

Avĕnd insă in vedere că in acel internat prin funcţionarea in mod regulat a claseĭ a V in anul şcolar viitor, nu are să devie nicĭ un loc vacant de bursieră, ministerul publică spre generala constiinţă că de rănduł acesta, la Iaşĭ, are a se ţine concurs numaĭ pentru burse in internatul de băeţĭ.

Se vorbeşte că d. Basil Boerescu, ministrul de externe, ĕşĭ va părăsi portofoliul ministerial indată după intoarcerea sa dela Carlsbad.

Aflăm cu plăcere, zice „Romănul" de azĭ, că

www.dacoromanica.ro

locul e viran de alături cu palatul domnesc va dispare. In locu luĭ se va planta o frumoasă grădină d'a lungul căreia va trece o stradă nouĕ care va respunde in strada Luterană.

„In mijlocul grădineĭ, care va fi publică, se va așeza, credem, statua luĭ Mihaĭ-Viteazul, și in locul eĭ, in fața Univarsității, se va înălța acea a luĭ Heliade.

„Curtea palatuluĭ Domnesc va fi in același timp tranformată, și corpul de gardă, ce este astă zĭ la drum, se va muta in fundul curțiĭ, care nu va fi despărțită de grădină de cât prin un simplu grilajiŭ.

„Ni se spune că lucrările grădineĭ se vor incepe chiar acum; ear clădirea nouluĭ corp de gardă la primăvara viitoare.“

O veste imbucurătoare.

Numĕrul celor ce s'aŭ născut in capitală dela 17 până la 23 August intrece pe al morților din același interval cu 16.

S'aŭ născut adecă 116 copiĭ și aŭ murit numaĭ 100 oameni.

Bine-ar fi ca importul sufletelor, pe această cale, să intreacă mereŭ exportul lor; mult ne temem insă că escepția nu va deveni regulă.

Aflăm că in noaptea de 24 August in orașul Pitești o bandă de tălhariĭ aŭ jefuit pe domnul A. Dîmboviceann luând cu dĕnșiĭ o valoare de 63,000 de leĭ.

Atragem atențiunea guvernuluĭ asupra graduluĭ de moralitate, la care ne a adus o vitrigă administrațiune.

Astăzĭ s'a inceput in Galați operațiunea curățirii canalurilor, spune „Vocea Covurluiuluĭ“ de la 26 curent.

Punctele de incepere sunt la biserica catolică și in târgul nou. Mâne operațiunea se va incepe pe toată linia.

Curățirea se va face pe la toate gurile, și aproape 200 lucrătorĭ vor lua parte la lucrare. Este spăimântătoare necurățenia ce se rădică din egouri.

Aflăm, zice „Corespondența provincială“ din Peatra, dela 24 curent, că d. dr. Dimitrie Cantimir, proprietarul băilor de la Băltățești, a reușit de a extrage din acele ape o sare minerală, ce are proprietățĭ purgative, care poate inlocui cu superioritate chiar medicamentele străine ce se intrebuințase până acum, și că in scop de a crea o industrie națională in țară, pe de o părte a trimes consiliuluĭ medical superior probe, pentru a experimenta această sare minerală; iar pe de alta s'a asociat cu d. farmacist Camner pentru a inființa un laboratoriŭ sistematic de purificare și cristalizațiune in cantităților marĭ.

„Din parte-ne urăm deplin succes intreprinderiĭ ce a inceput d. dr. Cantemir și d. farmacist Camner; activitatea și cunoștințele lor speciale fiindu-ne cunoscute, avem tot dreptul a nădăjdui că in curând ne vor scăpa de tributul ce plătim țĕrilor străine pentru aseminea medicamente. Guvernul central și corpul medical trebue insă a le da un concurs și protecțiune căcĭ numaĭ prin aseminea instituțiunĭ, comerțul și industria română vor prospera.“

PREȚUL REGATULUI

Luĭ „Augs. Allg. Ztg.“ 'i se scrie, din Berlin, intr'o corespondență care tractează misiunea urmărită de M. Sa Domnitorul:

„.... Dacă Germania și Austro-Ungaria in„tervin acum pentru inaltarea Romănieĭ la ran„gul de regat, trebue să credem că s'aŭ dat in „schimb *garanțiĭ, că Romănia nu'și va esploata „noua sa situațiune intr'un mod păgubitor inte„reselor austro-germane.* Evident este incă, *că a„cestea garanțiĭ nu se caută intr'o neutralisare „a statuluĭ român.*“

Pentru cel care analisează acestea liniĭ, ele sunt destul de esplicite. Să sperăm de alt-fel, că bunul simț al națiuneĭ ne va apĕra de implinirea celor semnalate printr'ĕnsele.

DIN AFARA

Gambetta despre statele dunărene.

Organul d-luĭ Gambetta, „Republique Française“, publică intr'unul din numerile sale maĭ nuoĭ un interesant articol despre statele de la Dunărea de jos. După ce constată progresele făcute in prima linie de Romănia, apoĭ de Serbia, in a căror cale incepe să intre acum și Bulgaria—toate acestea in urma scăpăreĭ de tirănia turcă — „Republique Française“ iea act de temerile și cletinările necontenite ce pricinuesc in acestea țĕrĭ veleitățile puternicilor vecinĭ, intre carĭ sunt insghebate.

Și cu toate acesteaurméză, „R. F.“, pacea acesteĭ părțĭ din Orient precum și echilibrul raselor, reclamă că acestea state micĭ *să nu sufere nicĭ o jicnire a autonomieĭ lor* și ca ele să'și păstreze *intactă libertatea de acțiune.* Ele domnesc la Dunăre, incepĕnd de la Poarta de fer până la Marea Neagră, se ating toate treĭ și pot forma un tot puternic, care să se echilibreze pe sine insu'și.

Se poate zice, că și tendințele și originea lor politică sunt aceleași. Bulgaria togmaĭ atât de puțin are să fie geloasă de Romănia ca și aceasta de Serbia. *Ba dimpotrivă, in interesul bine inteles a acestor trei principate este, să caute tărimul pentru un acord solid și statornic.* Indată ce guvernele lor vor fi căzut la invoială spre a se intelege reciproc, se vor vedea apărate prin puterea imprejurărilor de orĭ ce presiune esterioară precum și de șioaptele egoiste carĭ nu țintesc de cât sa le isoleze, și nicĭ nu vor maĭ fi căutate de stafia străinismuluĭ, care nu inăbușesce la dĕnsele de cât prea des avĕntul național, pricinuind une-oria chiar și crise ministeriale neprevĕdute.

Repetăm, acordul desăvărșit a'l principatelor nu este de dorit numaĭ in interesul echilibruluĭ european, el ar da și desvoltăreĭ normale a acestor state un impuls estraordinar. Considerația de-a plăcea saŭ de-a nu plăcea unuia și altuia ocupă un loc important in activitatea guverneler principatelor; se poate zice chiar, că aceastea considerațiĭ sunt pentru ele hotărîtoare. Fără indoială se cade, ca Romania, Serbia și Bulgaria să cultive cu statele invecinate saŭ apropiate, tot-d'a-una, niște raporturĭ cordiale, maĭ pe sus de toate ele trebuesc insă să vegheze la apĕrarea independenței lor, și spre a face aceasta cu succes, prima lor datorie este să stabilească in fruntea programuluĭ lor politic acordul cu privire la ținta care trebue ajunsă precum și cu privire la chipul de procedere pentru ajungerea eĭ. Când principatele vor fi ajuns odată atât de departe, *vor putea respira maĭ liber și nu vor maĭ avea să se teamă de nimic.*

Acestea considerațiĭ, a le celuĭ maĭ influent organ frances, sunt a se recomanda in deosebĭ acelor politicianĭ romănĭ, carĭ resping absolut un acord cu statele slave invecinate din causa gogoriței numite „panslavism“, precum și acelor zăpăciți cărmuitorĭ a poporuluĭ bulgar, carĭ nu vĕd prosperarea statuluĭ lor de cât in certe și neințelegerĭ cu Romănia.

Starea lucrurilor in Italia.

Intr'o corespondență din Roma, cetim:

Scandalul intĕmplat la Neapole, cu ocasia unor alegerĭ făcute zilele trecute, preocupă astăzĭ in mare grad cabinetul, care vede intr'ĕnsul semnalarea a marĭ furtunĭ după redeschiderea Camerelor. Toate silințele guvernuluĭ de a liniști spiritele, agitate in urma acesteĭ imprejurărĭ, aŭ remas zădarnice; repetitele sale ședințe aŭ remas fără efect, ast-fel că trebue să aștepte cu resignațiune ceea ce va aduce noua reintrunire a parlamentuluĭ.

*

Privitor la conflictul cu Francia, din causa drumuluĭ de fier tunesian, nu se prea face vorbă. Guvernul nu indrăsnesce să se declare pe față și hotărit in contra Franciei și tot nu ar vrea să lasă să cadă aspirațiunile, ce se hrănesc acum de mulțĭ anĭ in orașele tyrrhenice, cu deosebire in Genua și in Sardinia, privitor la eventuala secuestrare a Tunissuluĭ.

Find-că nu indrăsnesce să atace de-a dreptul pe Francesĭ, guvernul dirigiază un inversunat resboiŭ de intrigĭ in contra pretinsuluĭ lor amic, a Beiuluĭ, și in contra primuluĭ sĕŭ ministru. Ca unealtă se intrebuințează, in acest scop, maĭ pe sus de toate micul ziar ce apare in Cagliari, intitulat „Independența,“ care e colportat in fiecare sĕptămână in maĭ multe sute de esemplare in Africa, și publică, din când, in când și câte-un articol agitator in contra Francesilor in Algeria.

Francesiĭ s'aŭ plâns de repetite orĭ de acest lucru și li s'a respuns, că in Cagliari nu e nicĭ un funcționar italian, care să știe arabesce in cât să poată controla acest ziar. Aceasta poate fi adevĕrat; tot atât de adevĕrat e insă, că prefectul din Cagliari pune să i se traducă fie-care articol din ziar inaintea publicațieĭ, spre aĭ putea face corecturile sale, — un fapt, care nu contribuie puțin la inăsprirea conflictuluĭ cu Francia.

Congresul pedagogic de la Bruxelles

IV.

Bruxelles, 27 August.

Ordinea zileĭ purta următoarele cestiuni:

1° Scopul studiilor superioare trebue să fie limitat la dobândirea aptitudinelor profesionale?

2° Studiele universitare nu trebue a fi considerate că sunt destinate a rĕspândi in clasele superioare noțiunile esențiale din toate științele?

3° Este folositor progresuluĭ sciințelor, de a organisa studiĭ superioare pe lângă cele ce sunt cuprinse in programa studielor actuale de universitățĭ? Și cum trebue a le organisa?

Poate din causa temperaturei toride care domnesce la Bruxelles, or poate din causa acestor aride cestiuni, auditoriĭ aŭ fost maĭ puțin numerosĭ ca in zilele trecute. Numaĭ femeile sunt neinduplecate și numaĭ ele maĭ garnisesc băncile. Dar și ele n'aŭ putut resista până in sfârșit și ședința s'a finit aproape fără auditorĭ. Alt-fel, cestiunea interesa maĭ mult pe Belgienĭ — și afară de o observațiune a d. Foucher de Careil și un discurs al d-luĭ Beaussire, tot ce s'a zis s'a zis numaĭ de Belgianĭ.

D. *Deroubaix*, profesor la universitate, a cerut cel d'ântâĭ ca să se dea o intindere maĭ mare sciințelor pure in Belgia și ca in acest scop să se creeze un institut de studiĭ inalte. D. *Crocq*, profesor de istorie la universitatea liberă din Bruxelles, autor al unuĭ raport asupra aceluiași subiect, inserat in volumul publicat, a desfășurat ideile sale. Invĕțămĕntul superior, zice el, are un indoit scop, el se adresă pe de o parte către tinerii destinați a studia dreptul, medicina, philologia or sciințele, ear pe de alta el ajută pe oameniĭ inițiați in principiile sciințelor, dacă voesc a le cultiva și a le aprofunda.

Aceste două ținte sunt indestul de diferite și tocmaĭ această diferență trebue a hotărî inființarea a două invĕțăminte superioare deosebite. In Germania le-aŭ confundat in universitățĭ; și ce a urmat d'aci? Că, din causa cerințelor sciințeĭ pure, se multiplică catedrele, ast-fel că *Von Graefe* și *du Bois-Raymond* cer a se crea treĭ saŭ patru numaĭ pentru phisiologie, de unde resultă că elevii nu pot suporta greutatea unui ast-fel de vast program. Nu, Universitatea nu poate fi in același timp și școală și Academie, după cum aŭ voit uniĭ. Școala se adresă la niște tinerĭ carĭ nu sunt incă inițiați in sciință și trebue a le face o expunere completă; Academia din contră, e făcută pentru oameniĭ carĭ, după ce aŭ dobândit cunoștință despre intregul sciințeĭ, se destină la una din ramurile eĭ, pentru a urmări cercetărĭ speciale.

FOIȚA «ROMANIEI LIBERE»

— 27 August. — 3

FICA ESCELENȚEĬ

DE

P. H'YSE

Un sfert de veac a trecut din ziua aceea, și astăzĭ insă simțesc atât de tare ceea ce am simțit atuncĭ, și impresiunea ce 'mĭ făcuse acestĭ douĭ ochĭ este incă atât de vie, ca și când n'ar fi trecut de cât o noapte. 'Mĭ aduc incă bine aminte, cum, cu toată scurtimea timpuluĭ cât ținuse arĕtarea, ĕmĭ rĕmăseseră cu toate acestea intipărite in suflet, cu urme nesterse, frumoasa frunte, impresurată de niște bucle firescĭ, buzele de jumĕtate deschise, printre carĭ străluciaŭ dințiĭ albĭ ca laptele, nasul drept, puțin și drăgălaș plecat din jos, și imprejurul tuturor acestora capușonul cenușiŭ a uneĭ ușoare manta de vară, care-ĭ revĕrsa fața cu un penumbru incântător.

Ea nu era prea mare, maĭ mare insă de cât mumă-sa cu un cap. Că cealaltă era mumă-sa, știusem indată cu cea maĭ desăvârșită siguranță, deși trăsurile bĕtrâneĭ nu sĕmĕnaŭ cu ale eĭ. Nu le intâlnisem, orĭ cât de des mĕ plimbasem prin această mahala. Poate eraŭ străine și acum fusese pentru ântâia și pentru cea din urmă oară, că am inroșit dinaintea acestor ochĭ calmĭ, intocmaĭ ca un cadet, surprins asupra uneĭ farse de școală.

Nu'mĭ maĭ pot aduce bine aminte, cum am dormit noaptea următoare, dacă am visat de frumoasa mea necunoscută și dacă am făcut in cealaltă dimineață versurĭ — rimam pe vremea aceea cu multă căldură. Mi se pare insă că aŭ trecut câteva sĕptămânĭ fără vre-o nouă intĕmplare și că intâlnirea perduse incet cu incetul puterea sa asupra mea, maĭ vĕrtos de vreme ce toate cercetările mele in aceea mahala, călare saŭ pe jos, rĕmăseseră cu totul zadarnice. Intr-acestea intĕmplarea voi, ca să mĕ plimb odată printr'o mahala cu totul alta, firesce tot de lângă oraș, și să mĕ opresc inaintea ferestrelor unuĭ fotograf. Arta aceasta era incă in naștere pe acel timp și portretele problematice ce vedeam, sĕmĕnaŭ maĭ mult a figurĭ de menagerie de cât a oamenĭ după chipul și asemĕnarea luĭ D-zeŭ.

Inchipuiți-vĕ insă acum, ce suprindere veselă pe mine, când descoperiĭ in acest grup de portrete carĭ de marĭ maĭ pocite, pe adorata mea cu capușonul! Dintr'un tăiŭ nu mĕ incredui ochilor. Da, mĕ uitaĭ chiar indĕrĕt, să vĕd nu cumva e la spatele meŭ și privesce, oglindindu-se peste umeriĭ meĭ in giamurile expositiuneĭ. Dar ea era, ea in toată puterea cuvĕntuluĭ, aceiași ochĭ marĭ și visătorĭ, numaĭ gura era inchisă, pe obrajĭ ceva roșu văpsit cu un penel cam stângaciŭ, buclele nuanțate cu un fel de galbin, iar ochii intunecați. Și in portret purta capușonul; trebuia să știe, că-ĭ stă intr'un chip incântător, — un semn de cochetărie, care nu se prea potrivea cu cele alalte părțĭ a le arĕtăreĭ. In sfîrșit nu era insă de cât fată — maĭ mult de douĕzecĭ de anĭ nu putea să aibă, — și dealtmintrelea era o modă foarte nesocotită și cine știe dacă nu era prea sĕracă spre a'și cumpĕra o pălărie cuviincioasă.

Mĕ hotărĭĭ imediat să'ĭ caut de urmă și intraĭ in casă. Era o zidire nouă, cu patru etagie; fotograful locuia in etagiul al patrulea, unde'și avea și atelierul, subt un acoperĕmĕnt de sticlă. Numaĭ după ce ajunsesem sus și după ce citiĭ pe ușă numele fotografuluĭ, ĕmĭ aduseĭ aminte că nu pot cădea numaĭ ast-fel in casă ca din senin și să intreb după originalul portretuluĭ. Maĭ simțiĭ incă, că a'și fi inroșit fără să vreaŭ, ceea ce incă nu se potrivia cu calitatea mea de locotenent. Când dar, trăgĕnd clopoțelul, ĕmĭ deschise ușa un tĕnĕr foarte curtenitor și și mĕ intrebă ce poftesc, declaraĭ că vreaŭ să mĕ fotografiez, după care fuĭ invitat cu grabă in lăuntru.

Un moment ĕmĭ trecu prin minte: dar dacă va fi femeia luĭ! Maĭ inainte de a avea insă timp să alung această idee ca imposibilă și smintită, ĕmĭ eși inainte adevĕrata soție a fotografuluĭ o femeie tĕnĕră și neinsemnată, cu obrajiĭ galbenĭ, care de abia să tîra cu un băiat de doĭ anĭ de mână și cu altul la țîță, trebuind să dea cu toate acestea ajutor bărbatuluĭ eĭ.

Oamenii meĭ nu eraŭ de cât incĕpĕtorĭ și nu prea siguri in meseria lor. De treĭ, de patru orĭ trebuiĭ să staŭ inaintea instrumentuluĭ, până ce 'mĭ nimerise portretul. Nu eram insă nemulțumit fiindcă intârziam. Cu atât maĭ lesne putuĭ face pe nepăsătorul, spre a eși la iveală, tocmaĭ in urmă, când mĕ gătiĭ de ducă, cu lucrul de căpetenie.

Părea insă, că in zadar am urcat cele patru trepte.

Bărbatul ĕmĭ rĕspunse, că nu cunoaște maĭ de aproape pe d-ra. Portretul ar fi fost făcut incă de șiase sĕptămânĭ, un esemplar l'ar fi cumpĕrat, fără a'și spune numele. Cel de jos, din fereasta espositieĭ, și l'a retușiat apoĭ pentru sine, spre a câștiga nuoĭ musteriĭ cu incântătoarea figură.

'L intrebaĭ dacă nu'mĭ poate face o copie. A'și avea o rudenie, care seamăna foarte mult cu d-ra, și a'și voi să-ĭ fac o surprindere.

Bărbatul schimbă cu femeia sa o căutătură, a cărei importanță nu o ințeleseĭ. Ea-ĭ șopti ceva la ureche, dar el dădu cu hotărîre din cap și apoĭ se intoarse iarăși spre mine cu declarația, că nu poate fi nicĭ vorbă despre o vĕndare a portretuluĭ; el a jurat necunoscuteĭ să nu facă abus de portretul eĭ. Numaĭ cu această condiție i-a dat voie să espună un esemplar la poartă.

Observaĭ bine, că nu o puteam scoate de fel la cale, de vreme ce chiar intrebarea mea, dacă maĭ e incă in oraș, nu se invrednicise de un alt rĕspuns de cât de-o dare din umerĭ. Un fel de espresiune insă de taină, amestecată cu milă, in fața femeeĭ, mĕ făcu să nu desnădăjduesc pentru tot-d'a-una.

Neteziĭ, spre a mi-o atașa au atât maĭ mult, mititeiĭ eĭ copilași, lăudaĭ casa, atelierul, chiar și bucătăria pe lângă care trebuiam să trecem, și făgăduiĭ a mĕ intoarce peste câte va zile spre a'mĭ lua portretul, după ce ĕmĭ lăsasem maĭ ântâiŭ carta de visită, cu coroana de conte pe dĕnsa.

(Va urma)

www.dacoromanica.ro

Intre aceste două tendinţe, intre una care generaliseză şi alta care specialiseză, nici o invoire nu e posibilă. Eată de ce, in Germania, numaĭ pentru că aŭ incercat'o, Universităţile păsesc spre *utilitarism*, de aci uşor se poate prevedea decăderea ştiinţifică, pentrucă cultura aptitudinelor profesionale sugrumă din ce in ce cercetările ştiinţeĭ pure. Nu dar in Germania trebue a căuta esemplele; trebue a cerceta Franţa unde se află *College de France* şi *Institutul* practic al inaltelor studiĭ, cu totul devotate ştiinţeĭ pure, carĭ nu daŭ nici o diploma şi nu admit de cât elevĭ desinteresaţĭ. Eată esemplul ce trebue a urma, creănd in Belgia un institut central de studiĭ inalte.

D. *Foucher de Careil*, senator frances, mulţumeşte oratoruluĭ pentru elogiurile aduse celor două instituţiuni ale patrieĭ sale, şi aprobă ideile d-luĭ *Crocq*.

D. *Temples*, eminentul president al scoaleĭ model din Bruxelles, esprimă părerea că un jurisconsult nu ar putea aprecia cu maturitate legile ţăreĭ sale, dacă spiritul seŭ nu a primit botezul filosofieĭ. Dar, nu poate esista un spirit cu adevărat filosofic fără o serioasă cunoştinţă a ştiinţelor. Pe de altă parte dacă un medic neglige studiul sciinţelor morale, ĕĭ va lipsi echilibrul. Nu trebue a se socoti că invĕţămĕntul superior trebue numaĭ de cât a face un avocat or un medic, trebue a face maĭ nainte de toate un om cu judecată dreaptă. Se cuvine dar a prepara elevĭi destinaţi pentru invĕţămĕntul superior printr'un invĕţămĕnt secundar integral, şi de a nu separa de loc invĕţămĕntul profesional de invĕţămĕntul sciinţific in studiile inalte.

Oratorul se ocupă apoĭ de golurile ce coprind actual, după părerea sa, programele invĕţămĕntuluĭ superior din Belgia şi din cele-l-alte state. Pe lăngă desvoltarea aptitudinilor profesionale, pe lăngă desvoltarea invĕţămĕntuluĭ superior maĭ este şi alt-ceva de care Statul ar trebui să se ocupe: educaţiunea politică. Numaĭ ca poate garanta stabilitatea statuluĭ. Altă-dată unu saŭ doĭ oameni eraŭ de ajuns pentru a conduce o ţară şi a decide destinele eĭ; astă-zĭ insă cănd maĭ toate guvernele sunt maĭ mult saŭ maĭ puţin constituţionale, puterea se află in mulţime; alegerile fac direct legea oamenieelor de stat şi prosperarea uneĭ ţĕrĭ residă in bunul simţ şi in activitatea populaţiuneĭ sale. Să luăm de pildă ţara noastră. Noĭ avem bune instituţiuni; dar s'ar inşela cine-va cănd ar atribui prosperitatea noastră numaĭ lor. Ea e hotărită maĭ ăntaĭ de mărinimia celor d'ăntaĭ doĭ regĭ aĭ nostri, s'apoĭ, de inteligenţa şi munca naţiuneĭ belge. Şi cu toate acestea am fost obligaţi a face legĭ contra fraudelor electorale. Aceste fraude se produc prin intimidarea şi lipsa alegătorilor. Care e causa acesteĭ nepăsări dacă nu lipsa de educaţiune politică a alegătorilor?

Recunosc că ar fi prea de tot a cugeta la educaţiunea politică din clasele primare. Dar, eată niste oameni tinerĭ de la 20—25 anĭ, carĭ sunt elita naţiuneĭ, carĭ vor forma maĭ tărdiŭ judecata compatrioţilor lor, in ochiĭ cărora vor avea prestigiul primelor funcţiuni ale ţăreĭ, şi nu li se cere nici o educaţiune politică! Este imposibil a neglige incă maĭ mult timp un factor aşa de important al mişcăreĭ sociale, şi cer a se crea in toate scoalele superioare cursurĭ de politică şi economiă politică.

Situaţiunea actuală cere incă o altă măsură. Trebue a crea cursurĭ pentru istoria religiunilor. Noi suntem in Belgia aşa de geloşi de libertate in cât mergem până a ne teme că rom nemulţumi pe adversariĭ noştri, respăndind studiul istorieĭ. Se pare că avem frică de a proba că avem indestul dreptate. Respectul opiniunilor nu trebue inpins până la suprimarea invĕţimĕntuluĭ, şi cănd voim a instrui un tiner trebue a'ĭ lumina cel puţin constinţa. Evoluţiunile sentimentuluĭ religios trebue a fi studiate ca şi acelea ale instituţiuneler politice. Pe cât timp Statul nu se va decide la aceasta, nu va vea base solide. Cănd inamiciĭ seĭ nu neglig nici un mijloc de propagandă, trebue a le respunde cel puţin prin espunerea adevĕruluĭ. Trebue a face studiul tutulor doctrinelor, şi a compara influenţa lor asupra oamenilor şi asupra lucrurilor; eacă o necesitate a educaţiuneĭ politice in momentul actual.

D. *Temples* se ocupă apoĭ de acţiunea morală ce trebue a exersa asupra conduiteĭ elevilor. Nu trebue după finele cursurilor aĭ abandona in voia lor. Prin uniri literarĭ, prin executări chorale s'aŭ orchestrale, prin eserciţii gymnastice, s'ar forma in jurul lor o atmotsferă moralisătoare. Ast-fel eĭ ar dobăndi nu numaĭ theorii morale, dar incă obiceiurĭ morale.

D. *Temples* cere dar: 1. ca legislatorele se aibă in vedere ca elevii din invĕţămăntul secundar să fie bine preparaţi pentru invĕţămĕntul superior; 2. să se creeze in naţiune o educaţiune politică; 3. ca legislatorele să ţie cont de acest adevĕr, că această educaţiune ar fi incompletă fără studiul sciinţific al religiunilor; 4. să se preocupe a forma moravurile studenţilor, ceea ce e tot una cu a forma moravurile naţionale.

D. *Thomas*, profesor la universitatea din Gand, trage acelaşĭ conclusiunĭ ca şi d. *Temples*, din tr'o disertaţiune foarte detaliată dar puţin cam technică. Trebue a nu separa invĕţămĕntul profesional de cel sciinţific. Intr'o ţară mică ca Belgia, cursurĭ pur sciinţifice carĭ nu ar ţinti la nici o profesiune, n'ar putea atrage de cât un numĕr fearte restrĕns de elevĭ. Profesoriĭ carĭ se daŭ la cercetări particulare, şi carĭ formează prin urmare elita profesorală, fiind destinaţi pentru acest invĕţămĕnt ştiinţific, nivelul invĕţămĕntuluĭ superior ar scădea indată. După *d. Thomas* trebue a se combina in Universităţile actuale cursurĭ generale şi cursurĭ speciale şi practice. Toată lumea s'ar intrevedea ţinta in această organisaţiune, elevii, profesoriĭ şi ştiinţa. (Aplause).

D. Beaussire, deputat frances, ajunge la conclusiunea: Trebue a observa, că cea maĭ mare parte din savanţiĭ noştrĭ de căpetenie aŭ esit nu din aşedĕmintele pur sciinţifice, dar din cele două scoale pur profesionale: scoala normală şi scoala polithenică. In realitate nimenĭ nu incepe prin dorinţa de a deveni savant; un tĕnĕr ar voi ca părinţiĭ sĕĭ să imprime o direcţiune maĭ practică spirituluĭ sĕŭ. Tinerii se indreaptă forţat spre scoalele profesionale şi acolo se hotăresc vocaţiunile ştiinţifice.

Se obiectează că dacă voim a face ştiinţă pură in universităţĭ, trebuea multiplica peste măsură cathedrele: dar pentru că există un mare numĕr de cursurĭ, studentul nu e obligat a urma pe toate. Ar putea fi cursurĭ obligatoriĭ pentru invĕţămĕntul profesional şi cursurĭ facultative pur sciinţifice. Studenţiĭ ar trebui numaĭ să'şĭ aleaga un numĕr hotărit de cursurĭ la carĭ să asiste. Prin această procedare s'ar evita de a'ĭ ingreuia. Nu obligaţĭ dar, a zis d. *Beaussire* terminănd, printr'un divorţ, ce nimic nu l'ar fustifica, pe tinerii noştri a declara la opt-sprezice anĭ, dacă vor fi savanţĭ or oamenĭ practicĭ.

ARENA ZIARELOR

*** „Românul" observă ziarelor din opositiune rĕutatea cu care tilmăcesc călĕtoria A. S. R. Domnul. Aceste organe fac proces neaşteptateĭ călatoriĭ. Unde e un ministru respundător care se represinte guvernul pe lăngă Domnul ţĕreĭ? Ştiut este că nici un act al Suveranuluĭ nu poate obliga ţara de cât cănd ar fi primit şi de guvern; cum dar Suveranul nostru face şi primeşte atătea visite, indestul de semnificative, fără a fi insoţit de vr'un ministru?

Apoĭ la aceste intrebărĭ, trebue se afle opoziţiunea ca A. S. R. Domnul nu a făcut o călĕtorie cu vre un scop politic; şi dacă in calea sa s'a abatut pe la curţile imperiale, causa a fost politeţia, condescendenţa cuviincioasă, ce nu trebue nesocotită de un Cap al statuluĭ; dacă i s'aŭ făcut onorurĭ, apoĭ aceasta ar trebui se măndrească pe toţĭ românii, fiind-că asupra tutulor se reflectă acele onorurĭ; nu putea Cesariĭ Austrieĭ şi al germanieĭ să uite vitejia românilor desfăşurată pe plaiurile Balcanilor? In fine un regim constituţional nu trebue se fie absurd, nu trebue a'l tilmăci cu pasiune.

Un Suveran spre a fi sincer şi corect constituţional, nu trebue să fiă redus a nu putea deschide gura spre a vorbi despre afacerile de tot felul al ţĕreĭ sale, fără ca unul din ministriĭ să fiă presinţi. Trist ar fi rolul aceluĭ domn care nu s'ar putea mişca din loc, care n'ar putea primi saŭ face o visită la un alt domn, fără a fi dus de mănă la un ministru.

Ceea ce nu poate face un Suveran constituţional, este numaĭ de a lua vre o hotărîre saŭ vre un ingagiament, fără concursul ministrilor sĕĭ, carĭ la rĕndul lor nu poate face nimic fără concursul corpurilor legiuitoare.

*** „Binele Public" apreţiază călĕtoria A. S. R. Domnul. Cănd suveranul ţĕreĭ trecu graniţa fără a fi insoţit de vre un ministru, toţi socotira că această călĕtorie va fi intreprinsă numaĭ in vederea sănătăţeĭ, or pentru a'şĭ vedea familia. Cu toate acestea o mulţime de fapte, de coincidenţe, aŭ pus lumea la indoială. A. S. R. Domnul sosesţe la Viena in aceaşĭ zi cu mareşalul Moltke; mareşalul plecă in acelaş timp la Ischl unde din noŭ se intălni cu A. S. R. principele Carol; suveranul nostru de la Sigmaringen plecă la Berlin, unde fu priimit cu destulă dragoste de impĕratul Wilhelm; principele de Bismarck părăsi'in pripă petrecerea de la Kissingen spre a veni să ţină tainicele conferinţe cu suveranul nostru.

Ast-fel călătoria domnească „sub cel maĭ strict incognito", se transformă in călătorie cu scopurĭ eminamente politice, avĕnd drept obiect, 1) regularea succesuneĭ la tron printr'o presumptivă adopţiune, 2) regularea posiţiuniĭ Romănieĭ de către impăraţiĭ şi ministriĭ străinĭ, fată cu alianţa austro-germana, 3) regularea cestiuneĭ regalităţiĭ.

Şi cu toate acestea, ţara e condusă de d. Ion Brătianu de la viia d-sale, avĕnd in Bucureştĭ ca ministri incă treĭ persoane.

Eată ce insemnează constituţionalismul, liberalismul şi independenţa, in anul 1880.

*** Se ştie anomalia scandaloasă ce domneşte in piaţa noastră zice „Timpul" şi aceasta din causa lipseĭ de mărunţiş; guvernul strică; guvernul care in faţa sgomotelor răspăndite de scăderea a rublelor şi a subdivisiunilor eĭ, a dat pe deoparte un comunicat care desmintea aceste sgomote, iar pe ascuns, pe sub mănă a dat ordine caselor publice să nu priimească subdivisiunele rublelor. Din această causă ferberea este in culme. Românul insă găseşte de cuviinţă a se ocupa de minele de aur.

Să lăsăm că la noi nici vorbă nu'ĭ de aur, ci de mărunţiş de argint; ceea ce e in adevĕr minunat in articolul „Românul" este Europa alimentănd pe America cu aur. Şi astaĭ bună. Foaia radicală, venind apoĭ la ţara noastră, 'ĭ dă sfaturĭ să se ocupe serios de minele din muntiĭ romescĭ carĭ sunt bogaţi, şi speră că Adunăriie se vor ocupa de aceasta in curend. De aci apoĭ „Românul" clădeşte un intreg vis de aur, in care eroiĭ fericiţi sunt copiĭ „mareluĭ partid, se intelege.

*** „Presa" se ocupă cu rolul consiliuluĭ general al instrucţiuneĭ şi după un şir de argumente conchide că

consiliul general nu va putea aduce maĭ nici un remediŭ eficace in situaţiunea invĕţămăntuluĭ public. Repetăm că consiliul ar avea cea maĭ mare bună-voinţă de a face ceva temeinic, dar organisaţiunea sa 'l pune in imposibilitate de a face ceva.

Serviciul telegrafic al «Romăniei Libere»

8 Septembre — 9 ore dim.

Londra, 7 Septembre.

Parlamentul englez s'a prorogat până la 24 Novembre.

Sesiunea s'a inchis printr'un discurs al regineĭ in care s'a zis că Englitera continuă a primi asigurările cele maĭ pacinice din partea guvernelor streine. Ea sperează că presiunea Europeĭ, care e complimentul intelegeriĭ sale in privinţa afacerilor orientale, va grăbi pe Poartă in implinirea promisiunilor eĭ şi in executarea reformelor ce i s'aŭ propus, asigurănd ast-fel linistea Orientuluĭ.

„Times" anunţă că Poartă a rugat pe Puterĭ să intărzie manifestaţia navală pentru cedarea Dulcigneĭ către Muntenegru.

Roma, 7 Septembre.

Citim in „Diritto":

Nota definltivă in privinţa Muntenegruluĭ, cu redigerea căreia se insărcinase Englitera, nu s'a formulat incă; există micĭ neintelegerĭ.

Cabinetele discută oare-carĭ amendamente propuse de Franţa in privirea instructiunilor ce trebuesc date comandanţilor de escadre.

(Havas).

Societatea „Concordia Romana"

Comisiunea pentru Espositiunea industrială română din 1880.

Comisiunea prin condescendinţă către aceĭ din industriaşiĭ şi comerciantiĭ Romănĭ, carĭ incă n'aŭ terminat de confectionat obectele ce aŭ annuntat că vor a espune şi spre a le da tot timpul material necesar intru a se prepara, a amănat ziua deschiderii espositiuneĭ pentru 1 Octobre viitor, precis.

Se publică dar această amănare făcută in interesul industriaşilor şi comercianţilor romănĭ. O nouă amănare nu se va mai acorda.

Toate cele-lalte dispositiunĭ deja publicate, rĕmăn in vigoare fără nici o modificare.

NB. Toate ziarele din ţară, sunt rugate a publica acest anunciŭ.

BIBLIOGRAFIE

Se publică din noŭ următoarele cărţi didactice, depuse spre vănzare pe la librăriile din capitală:

CURSURI DE ISTORIE.

Istoria Antică pentru cl. I gimnasială . . . 1 50
Istoria Mezie pentru cl. II gimnasială . . . 1 60
Istoria Modernă pentru cl. III gimnasială . . 1 80
Istoria Românilor *(Dacia şi Romănia)* pentru cl. IV gimnasială 3 00

CURSURI DE GEOGRAFIE

Pămĕntul (fără Europa) p. cl. II gimnasială . 1 60
Europa (fără România) p. cl. III gimnasială . 2 00
Noţiuni generale asupra Pămĕntuluĭ pentru cl. IV gimnasială 2 00

toate de

IOAN MARESCU

Profesor de Istoria la Gimnasiul Mihaĭ-Bravul.

Institutul „Bolintineanu"

LICEU DE FETE

Va incepe cursurile primare şi gimnasiale la 1 Septembre.

Soseaua Jianu — Capul poduluĭ Mogoşoai.

D-ra Emilia Saegiu

doreşte a da lecţiuni de piano, urmănd după sistemul Conservatoreluĭ din Viena.

Doritorii se vor adresa Str. Pieţeĭ-Amzi No. 7, intre orele 12—3 p. m.

Doctorul Theodorescu Florea

intorcăndu-se in capitală anunţă Onor. sa Clientelă. Locuinţa, strada Scaunele 38. Orele de consultaţiuni de la 5—7 p. m.

DE ARENDAT

Moşia *Valea-Soareluĭ* saŭ *Flămănda*, situată in districtul *Romanaţi*, plasa *Oeolu*, comună *Redea*, este de dat in arendă pe cinci anĭ, cu incepere de la Sf. Gheorghe 1881. Doritorii sunt rugaţi să se adreseze la sub-semnatul, in casele D-neĭ *Maria Ghiacioiu* (Ghetzoiu) **in Craiova**, de la 9 până la 11 ore dimineaţa. **Petre Ghiacioiu**

SPECTACOLE

Theatrul Dacia, Juoĭ 28 August, se va representa piesa: **Reposatul Dumnealuĭ** comedie locală 2 acte.

LA MAREA BURSA NATIONALA

41 bis, STRADA LIPSCANI, 41 bis

I. M. FERMO & FRAŢII BENZAL

CURSUL BUCURESCI.

Pe ţiua de 27 August, 1880, ora 10

OBLIGAŢIUNI	Comp.	Vend.
6 % Rurale Convertite	86 1/2	87 1/4
» esite la sorţĭ	99 1/2	
8 % Domeniale	102	102 1/2
» esite la sorţĭ	99 1/2	
Dob. 10 fr Oblig. C. pens. 300 l.	190	195
7 % Scrisorĭ fonciare rurale	97 3/4	98 1/4
7 % » » urbane	91 1/2	92
8 % Impr. Municipal	99	100
» cu pr. Buc. (bil. 20 l.)	27	28
5 % Renta română	76 1/2	77
Actiuni Dacia	230	250
» Romania	70	75
» Băncel de Romănia	335	345
Cupoane rurale exigibile	1/2	arg.
» domeniale »	1/2	
» scrisurĭ	1/2	aur.
Argint contra aur	2 1/2	2 %
Bilete hypotecare contra aur	1 1/2	1 %
Rubla hărtie	2 60	2 70
Florinĭ	2 13	2 14
Lose otomane	35	36

CURSUL DIN VIENA
7 Septembre

Napoleonul	9 38	9 38
Ducatul	5 60	5 60
Lose Otomane	1 22 3/4	1 23
Rubla hărtie	13 70	13 60

CURSUL DIN BERLIN
7 Septembre

Oblig. căile ferate române	98 3/4	98 3/4
Actiunile » »	54 30	54 1/2
Prioritătĭ » »		
Oppenheim	109 90	109 70
Ruble hărtie	212 40	213
Oblig. noĭ	91 1/2	91 30
Lose otomane	25 3/4	

CURSUL DIN PARIS
7 Septembre

Renta Română		77
Lose otomane	32	31 1/2

SCHIMBUL
27 Augus

Paris (3 lunĭ)	99 30
» la vedere	100
Londra (3 lunĭ)	25 12 1/2
» la vedere	25 32 1/2
Berlin (3 lunĭ)	122 3/8
» la vedere	123 3/8
Viena la vedere	2 11 1/2

Adrese pentru telegrame **FERMO BENZAL**

www.dacoromanica.ro

DE ARENDAT

Moşia ALBEŞTI judeţul Ialomiţa, plasa Ialomiţa, in vecinătate cu Dîlga şi Andraseşti in intindere de 10,000 pogoane se dă cu arendă de la S-tu George 1881 Doritorii se vor adresa la D. Alexandru Iahovari Calea Victoriei 119

INSTITUTUL

P. Alexandrescu

Vis- -vis de bis. sfinţii.

4—STRADA CERNICA—4.

Se primesc elevi primari şi gimnasiali precum şi de scóla de comerciu.

Părinţii pot lua informaţiuni, in toate zilele de la 7 a. m. până la 5 p. m.

MICHAIL LASAR

Librar din Pitesci

Se insărcinează cu vinderea de ziare cărţi şi ori-ce alte publicaţii. Autorii şi editorii sunt rugaţi aï trămite ori-ce tipărituri, fiind sicuri de cea mai corectă desfacere.

Bucureşti, August 1880.

Domn,

Avem onoare a vĕ informa că la principalul nostru magazin titulat:

„GRAND BAZAR DE ROUMANIE“

Aŭ sosit pentru sezonul actual un bogat asortiment de

HAINE PENTRU BARBATI SI BAETI

din propria noastră fabricaţiune din Europa

confecţionate cu o **rară perfecţiune** din stofe fine şi moderne, cu **preţurile originale din fabrică.**

AVIS AUX AMATEURS

GRAND BAZAR DE ROMANIA

STRADA ŞELARI, No. 7, SUB HOTEL FIESCHI

P.S. — Rugămŭ cu ensistenţă a se nota numaï la „No. 7“ spre a evita confuziunï regretabile.

De venzare maclaturi

(hărtie stricată)

A se adresa la Tip. St. Mihălescu. Strada Covaci, No. 14

TAPETURI.

PERVASURI POLEITE

ŞI

Plafonurï in Relief

din celle maï renumite fabrice cu preţurï foarte moderate, recomand onorabilului publicŭ sub-semnatul.

H. HÖNICH

Tapiţer şi Decroator.

3 Strada Ştirbeï Vodă 3

Asemenï mĕ angajez cu orï-ce lucrărï de tapiţerie.

Agenţia Clasică

a D-neï *Adèle Ludwig* din Buda-Pesta, Iosephplatz, 13, recomandă conscienţios guvernante escelente. A se adresa la acea agenţie.

Minune de eftin!! — Maï pe nimic!!

Administraţiunea fabriceï de argint Britania vinde toată marfa sa cu 75%, maï pre jos de preţul real.

Pentru 15 leï, aşa dară pe un preţ ce nu tae nicï cât jumĕtate munca, poate avea orï-cine următorul serviciŭ de argint britic, pe care se va putea citi semnul gravat al fabriceï «adevĕrată Britania,» şi pentru a cărui luciŭ alb se garantează 25 anï.

Toate aceste **44** de obiecte costă **numaï 15 francï.**

6 Linguri de scos ciorbă marï şi masive.
6 Furculiţe foarte fine, de calitate grea,
6 Cuţite de masă, cu tăiuşiŭ fin de oţel englezesc.
6 Linguriţe fine pentru scos cafea.
1 Lingură pentru scos lapte.
1 Lingură pentru scos supă.
2 Sfeşnice de salon elegante de tot.
6 Tave de presentat.
6 Răzămătoare cu globuleţe petrau cuţite la masă.
2 Păhăruţe pentru ouĕ.
1 Frumósă chisea de argint englezesc pentru zahăr şi piper.
1 Strecurătóre de ciaiŭ de argint englezesc.

44

Până când nu s'a vĕndut toate, se poat căştiga aceste objecte, trimeţându-se inainte paralele in aur saŭ in monetă austriacă 7 florinï.

J. H. RABINOVICZ

Depoul fabricei de metaluri de Britania

VIENA II, MALZGASSE No. 3

Mulţumirï şi comande adresate d-luï J. H. Rabinovitz pentru depoul de argint Britania, Viena II Malzgasse. 3

Vĕ trimit 30 fr. pentru 2 garniturï a 42 piese şi ve multumesc pentru serviciul prompt ce l'aţï dovedit cu trimiterea celor **cincï service**, cu care sunt de tot mulţumit. Pronunţând a vĕ maï face şi alte comande cu stimă **J. Lang, hotelier in Slatina.**

Primiţï 45 fr. pentru trimiterea incă altor **2 service** de argint de Britaniă. Arătând că de prima garnitură sunt prea mulţumit sunt cu stimă **Michail Helide, grefier, Eocşanï.**

Alăturând 135 fr. costul pentru 9 service de acelea, de care deja mi-aţï trimis de treï orï, esprim mulţumirea pentru ele şi sunt cu stimă **Efrusina Grecean, Bĕrlad.**

Alte mulţumirï am primit de la **Dr. Davidescu, Brăila; Vojen, inginer, Vasluï; P. Dobrescu, căpitan, Bucureşt; Ch. Alexandrescu, Galaţi; Nicolae Mihalescu, postaş Feliasï; N. Iulian, institutor, Slatiua; V. Antinescu, Credit fonc. Bucureştï; Iohan Clinescu, şef de staţiune, Ghidigenï; N. L. Chon, (magazin de mode) Bucureştï; G. Doconescu, comisar in comuna Mihălenï; etc. etc.**

CAPSULE MATHEY-CAYLUS

CU INVELIS SUBŢIRE DE GLUTEN

Preparate de doctorul CLIN. — Premiul Montyon

« **Capsulele Mathey-Caylus, cu Essenţa de Santal asociată Balsamicelor, posed uă eficacitate incontestabilă şi sunt intrebuinţate cu cel maï mare succes pentru a vindeca repede *scurgerile* invechite saŭ recente, *Blennorrhagia, Gonnorhea, Blennorrhea, Leucorrhea, Cystita, Urethrita, Catarul* şi cele-alte *Bóle ale Beşicei* şi tóte afecţiunile *căilor urinare.*** »

« Mulţumită invĕlişului lor subţire de gluten, care e fórte asimilabil, Capsulele Mathey-Caylus se pot mistui de persónele cele maï delicate şi nu obosesc nicï-uă-dată stomachul. » (*Gazette des Hopitaux de Paris*). »

A se lua 9—12 capsule pe ḑi. Fie-care flacon insoţit de uă instrucţiune detailată.

A se feri de contra-faceri şi a cere ca garanţie pe fie-care flacon de capsule Mathey-Caylus Marca de fabrică (depusă) cu semnătura Clin şi C-nia şi MEDALIA PREMIULUI MONTYON.

PARIS, CLIN şi C-nia, 14, STRADA RACINE.

Deposit in Bucurescï la D-nu Ovesa şi C. Gersabek droguiştï, şi la D-nu Risdorfer, farmacist.

"PERFECŢIUNE"

REGENERATORUL UNIVERSAL AL PĂRULUÏ

de Dna S. A. ALLEN.

Reuşeşte în totdeauna a redà părului alb culórea juneţeï sélle, i comunică viaţă, creştere nouă şi uă frumuseţe lucindă. Efectul este sigur şi perfect, face să dispară imediat culórea albă a părului.

Acésta nu este uă văpsea, ci uă preparaţie a căreï proprietate naturală şi infailibilă este de a întări părul. Superioritatea şi bunătatea Regeneratoruluï sunt recunoscute în lumea întreagă.

DEPOSIT PRINCIPAL,
116, CALEA SOUTHAMPTON,
LONDRA, ENGLITERA.

Veritabila preparaţia se vinde infaşurata in hârtie rosa

Se află de vânḑare la toţï Coaferiï, Parfumeriï şi Farmacistiï.

Deposit pentru vĕnḑare cu ridicata la D-nu Appel & Co. Strada Covaci, No. 1 Bucurescï

Vĕnḑarea en detail in Bucurescï la D-niï Paul, coifeur al Curţii lângă Pasagiul Român, Eugen Lolivier, N. Niculescu, I. N. Ardeleanu succesor, Ninon de Lenclos, Franz Günther, V. Pencu & Co. Carol Gersabek, succesorul D-luï Ovessa.

AVIS

In noaptea de 24 spre 25 curent, călcându-mĕ o bandă de tâlharï 'mï-aŭ răpit intre altele şi următoarele bonurï

Domeniale

1609	No.	16082/83	3803	No.	38026
1838	„	18372/73	3839	„	38390
2015	„	20141/42	4164	„	41631
2427	„	24267,24269	4864	„	48631
2430	„	24291/93,24295/300		„	48634
2441	„	24401/407		„	48639
3358	„	33575/78	5287	„	52866/8
3694	„	36936	5693	„	56929/30
3769	„	37686	5694	„	56931/32
3790	„	37897	7441	„	74409

Imprumutul Bucureşti

No. 1843	No. 2416	No. 8449
„ 1844	„ 2417	„ 8451
„ 2415	„ 7436	

Fac dar atent pe toţï cumpĕrĕtoriï de efecte d'a se feri de cumpĕrarea lor, şi rog a se preda Poliţieï pe un asemenea vĕnzător. Casa Oblig. Domeniale şi Comuna Bucurescï sunt informate de acest furt.

A. Dămboviceanu.

Piteşcï 25 Augst.

A II-a LOTERIE DIN BADEN-BADEN

10 miï căştiguri in valoare totală de 550,400 mărcï

intre care **3** căştiguri principale in valoare de **60,000, 30,000 15,000 mărcï**, precum şi **3** căştiguri in valoare de câte **10,000 mărcï**, **5** căştiguri a **5000**, **9** a **3000**, **9** a **2000**, **28** căştiguri in valoare de câte **1000 mărcï.**

Lose pentru tragerea 4-a (10 Septembre) a 8 mărcï

Lose originale valabile pentru toate 5 trageri a 10 mărcï.

sunt de procurat atât prin colecţiunile principale cât şi prin subsemnatul:

A. MOLLING

DEBIT GENERAL in

BERLIN W., FRIEDRICHSTRASSE, 180

Dintre tóte Pudrele

folosite la *toaletă* cel maï fin product este incontestabil

PUDRA POMPADOUR

a luï

LOHSE

E adevĕrată durătoare, neobservabilă, fragedă şi maï mătăsoasă ca orï-ce altă pudră de riz.

A nu se schimba ononimul fabricat al luï

Gustav Lohse

Parfumeur al curţeï imperiale din BERLIN

„Inventeur de l'Eau de Lys de Lohse et du Savon de Liys“

In România, precum şi in toate ţĕrile se află pe la toţï parfumoriï, coifeuriï şi magazinele de noutăţï

Representant:

T. ZWEIFEL

Bucurescï, Strada Şelarï, No. 2.

1095

Mme JEANE L.

croeşte şi inseilerză rochï şi costume intregï pentru dame cu preţul de 3 francï şi 50 centime.

a se adresa:

SUBURBIA OŢETARU

28, Strada Teilor, 28.

Prima Societate J. R. privilegiată de navigaţiune pe Dunăre,

MERSULU VAPOARELOR

Valabil de la 11 (23) August 1880 până la nuoï dispositiuni.

VAPOARE DE POSTA

PLECARE LA VALE

STAŢIUNI	I.	II	III.
De la Budapesta	Vineri 11 ore n.	Dum. 11 ore n.	Merc. 11 ore n.
» Orşova	Dum. 10 a. m.	Marţi 10 a. m.	Vineri 10 a. m.
» T. Severin	» 12 amĕḑi	» 12 amĕḑi	» 12 amĕḑ
» Calafat	» 5^{10} p. m.	» 5^{10} p. m.	» 5^{10} p. m.
» Corabia	Luni 12^{30} a. m.	Merc. 12^{30} a. m.	Sâmb. 12^{30} a. m.
» T. Măgurel	» 2^{20} » »	» 2^{20} » »	» 2^{20} » »
La Rustciuk	» 6^{30} » »	» 6^{30} » »	» 6^{30} » »
De la Giurgiu	» 11^{15} » »	» 11^{15} » »	» 11^{15} » »
» Csernavod	» 6^{45} p. m.	» 6^{45} p. m.	» 6^{45} p.m.
» Brăila	Marţi a. m.	Juoi a. m.	Duminică a. m.
La Galaţi	» » »	» » »	» » »

PLECARE LA DEAL

STAŢIUNI	I.	II.	III.
de la Galaţi	Marţi 9 a. m.	Jouï 9 a. m.	Sămb. 9 a. m.
» Brailă	» 10^{25} » »	» 10^{25} » »	» 10^{25} » »
» Csernavod	» 5^{20} p. m.	» 5^{20} p. m.	» 5^{20} p. m.
In Giurgiu	Merc. 6^{30} a. m.	Vineri 6^{30} a. m.	Dum. 6^{30} a. m.
De la Giurgiu	» 12 amĕḑ	» 11^{15} a. m.	» 11^{15} a. m.
» Rustciuk	» 4^{20} p. m.	» 12 amĕḑi	» 12 amĕḑi
» T. Măgurel	» 10 » »	» 5^{40} p. m.	» 5^{40} p. m.
» Corabia	» 12 nópte	» 7^{40} p. m.	» 7^{40} p. m.
» Calafat	Jouï 9^{30} a. m.	Sămb. 9^{30} a. m.	Luni 9^{30} a. m.
La T. Severin	» 4^{45} p. m.	» 4^{45} p. m.	» 4^{45} p. m.
De la Orsova	Vineri a m.	Dumineca a. m.	Marţi a. m.

Serviciul local intre Galaţi-Tulcia-Ismail-Kilia

In jos: Dela Galaţi la Tulcia-Ismail Marţi şi Sămbătă 8 ore a. m.
» » » Galaţi Tulcia-Ismail-Kilia Jouï 6 dimineaţa.
In sus: Dela Kilia la Ismail-Tulcia-Galaţi Jouï 4 p. m.
» » » Ismail Tulcia-Galaţi; Mercurï, Vineri, Duminecă 7 a. m.

Serviciul de mărfurï intre Galaţi-Odessa.

Dela Galaţi la Odessa Luni 5 dimineaţa
» » Odessa Galaţi Jouï 4 p. m.

Serviciul de mărfurï dela Galaţi-Brăila pentru toate staţiunile şi direct la Bucurescï de douĕ orï pe săptămână

AGENŢIA

De inchiriat

chiar de azï un apartament cu 12 camere, mobilate in strada Lipscanï piaţa Sf. George noŭ in total saŭ cu camera; eră un alt apartament cu 4 camere şi dependenţele sale in Calea Serban-Vodă No. 18, d'asupra prăvălielor din pasagiul de faţă. Doritoriise vor adresa Callea Moşilor No. 138

Numai pentru Dame

Carï sufer de poala albă (Leucorrhöe in toate stadiile eï) cauza sterilităţeï, durereï de cap şi de şale, căderei perului, feţeï palide, slăbiciuneï generale etc. etc. trimeţ cu un remediŭ in neuumĕrate cazurï constatat ca escelinte şi nevinovat.

Nu'ï nicï injecţie nicï vre-un medicament de luat pe din lăuntru ci este o aplicaţiune simplă, comodă şi inocentă prin care mult in 10 zile dispare cu siguranţă numita maladiă.

O multime scrisorï de recunoscinţă constată factul acesta.

Discreţiunea se garantează.

Espediţiunea prin postă după primirea preţuluï de 10 francï in bilete ipotekare române.

Corespondenţa in limba română, franceză şi germană.

Adresa:

FARMACISTU DIPLOMATU

WOTSCH

IN BRAŞOV

Bilete de inchiriat

PENTRU LIPIT LA CASĂ

Se află de vĕnzare la Typ. din strada Covacï No. 14.

www.dacoromanica.ro

Typografia Stefan Mihalescu, Strada Covaci No. 14